**个人陈述** **Personal Statement**

|  |  |
| --- | --- |
| 护照姓名Passport Name |  |
| 中文名Chinese Name |  |
| 最高学位/即将获得的学位Highest Degree Obtained/to be Obtained | □ 学士 Bachelor’s Degree□ 硕士 Master’s Degree□ 博士 Doctoral Degree |
| 最高学历所在专业Your Major at Previous University |  |
| 最高学历所在学校Previous University |  |
| 最高学历所在学校情况Details of Previous University | 1. 所在国家 Country： 2. 国内排名 National Ranking： 3. 排名来源（网址）Source of Ranking (Website Address)：  |
| 原始GPA和原始GPA分制Original GPA and Calculation Scale（例e.g. 3.9/4.5）如果你的学校不计算GPA，可以不填写。If your previous university does not calculate GPA, please ignore this section. |  |
| 4分制GPAGPA on a 4.0 Scale如果你的学校不计算GPA，可以不填写。If your previous university does not calculate GPA, please ignore this section. |  |
| 平均成绩和分制Average Score and Calculation Scale （例e.g. 80/100）请没有填写GPA栏目的同学填写。If you didn’t provide information in the GPA sections, please fill in this section. |  |
| 成绩排名和总人数Class Rank and Total Number of Students（例e.g. 15/30）选填 Optional |  |
| 汉语水平Chinese Proficiency请申请中文授课项目的同学填写。If you are applying for CUC’s Chinese-taught programmes, please fill in this section. | * HSK 等级Level 分数Score
* 在马来西亚、新加坡等国接受过12年华文教育

Having received 12 years of education with Chinese as the language of instruction in Malaysia, Singapore, etc. |
| 英语水平English Proficiency请申请英文授课项目的同学填写。If you are applying for CUC’s English-taught programmes, please fill in this section. | □ 托福分数TOEFL Result： □ 雅思分数IELTS Result： □ 多邻国分数Duolingo Result： □ 最高学历阶段为全英文授课English as the language of instruction at previous university |
| 发表论文情况Published Papers | 格式：第几作者+论文题目+期刊名称+期刊级别+发表时间Format: First/second…Author + Paper Title + Journal Name + Journal Category + Publication Time |
| 硕士毕业论文主题Topic of Master's Programme's Graduation Dissertation请申请博士项目的同学填写。If you are applying for CUC’s doctoral programmes, please fill in this section. |  |
| 学术/实践/文化等活动经历、工作经历Academic/Social Practice/Cultural Activities or Work Experience | 格式：活动内容+地点+时间Format: Experience + Location + Time |
| 获奖经历Awards | 格式：奖励名称+颁发单位+时间Format: Award Name + Awarding Body + Time |
| 其他学术成果Other Academic Achievements |  |
| 研究兴趣Research Interests申请硕士项目者选填，申请博士项目者必填。Optional for applicants of CUC’s master’s programmes; mandatory for applicants of CUC’s doctoral programmes |  |
| 申请陈述 Application Statement* 内容可以包括专业背景与能力、申请动机（对中国和学校的认知、对申请专业的期待等）、学习/研究计划、毕业后的安排等，字数在1000字以上。
* 申请博士项目的同学，建议在本表后面另附一份详细具体的研究计划。
* In this section, we suggest you discuss your academic background and competence, application motivation (e.g. understanding of Nanjing University and China, expectation of the programme you are applying for…), study/research plan, arrangements after graduation, etc. Minimum word number: 1000.
* If you are applying for CUC’s doctoral programmes, we suggest you attach a detailed research proposal after this form.
 |
|  |
|  |